

# Europeiska unionens officiella tidning

# L 255



Svensk utgåva

## Lagstiftning

sextioandra årgången

4 oktober 2019

### Innehållsförteckning

#### II *Icke-lagstiftningsakter*

#### FÖRORDNINGAR

- ★ **Kommissionens delegerade förordning (EU) 2019/1666 av den 24 juni 2019 om komplettering av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2017/625 vad gäller villkoren för övervakning av transport och ankomst av sändningar av vissa varor från gränskontrollstationen för ankomst till anläggningen på destinationsorten i unionen <sup>(1)</sup> ..... 1**
- ★ **Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2019/1667 av den 27 september 2019 om införande av ett namn i registret över skyddade ursprungsbeteckningar och skyddade geografiska beteckningar ”Cârnați de Pleșcoi” (SGB) ..... 5**

<sup>(1)</sup> Text av betydelse för EES.

# SV

De rättsakter vilkas titlar är tryckta med fin stil är sådana rättsakter som har avseende på den löpande handläggningen av jordbrukspolitiska frågor. De har normalt begränsad giltighetstid.

Beträffande alla övriga rättsakter gäller att titlarna är tryckta med fet stil och föregås av en asterisk.



## II

(Icke-lagstiftningsakter)

## FÖRORDNINGAR

## KOMMISSIONENS DELEGERADE FÖRORDNING (EU) 2019/1666

av den 24 juni 2019

**om komplettering av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2017/625 vad gäller villkoren för övervakning av transport och ankomst av sändningar av vissa varor från gränskontrollstationen för ankomst till anläggningen på destinationsorten i unionen**

(Text av betydelse för EES)

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2017/625 av den 15 mars 2017 om offentlig kontroll och annan offentlig verksamhet för att säkerställa tillämpningen av livsmedels- och foderlagstiftningen och av bestämmelser om djurs hälsa och djurskydd, växtskydd och växtskyddsmedel samt om ändring av Europaparlamentets och rådets förordningar (EG) nr 999/2001, (EG) nr 396/2005, (EG) nr 1069/2009, (EG) nr 1107/2009, (EU) nr 1151/2012, (EU) nr 652/2014, (EU) 2016/429 och (EU) 2016/2031, rådets förordningar (EG) nr 1/2005 och (EG) nr 1099/2009 och rådets direktiv 98/58/EG, 1999/74/EG, 2007/43/EG, 2008/119/EG och 2008/120/EG och om upphävande av Europaparlamentets och rådets förordningar (EG) nr 854/2004 och (EG) nr 882/2004, rådets direktiv 89/608/EEG, 89/662/EEG, 90/425/EEG, 91/496/EEG, 96/23/EG, 96/93/EG och 97/78/EG samt rådets beslut 92/438/EEG (förordningen om offentlig kontroll) <sup>(1)</sup>, särskilt artikel 77.2, och

av följande skäl:

- (1) I förordning (EU) 2017/625 fastställs bestämmelser om den offentliga kontroll som medlemsstaternas behöriga myndigheter ska utföra av varor som förs in till unionen i syfte att verifiera efterlevnaden av unionslagstiftningen om den jordbruksbaserade livsmedelskedjan.
- (2) I artikel 47.1 b i förordning (EU) 2017/625 anges de kategorier av varor som ska vara föremål för offentlig kontroll vid gränskontrollstationen för första ankomst till unionen. Dessa varor omfattar produkter av animaliskt ursprung, avelsmaterial, animaliska biprodukter och livsmedel som innehåller såväl produkter av vegetabiliskt ursprung som bearbetade produkter av animaliskt ursprung (sammansatta produkter).
- (3) När sändningar av vissa av de varor som avses i artikel 47.1 b i förordning (EU) 2017/625 importeras till unionen föreskriver unionslagstiftningen i vissa fall att transporten av dem från gränskontrollstationen för ankomst till anläggningen på destinationsorten och deras ankomst till destinationsorten i unionen ska övervakas för att förhindra att det uppstår en risk för människors och djurs hälsa.
- (4) I rådets direktiv 97/78/EG <sup>(2)</sup> fastställs bestämmelser för organisering av veterinärkontroller av produkter från tredje land som förs in i unionen och transportvillkoren för produkter som enligt unionslagstiftningen ska övervakas under transporten från den mottagande gränskontrollstationen till anläggningen på bestämmelseorten. Enligt dessa bestämmelser ska bl.a. sändningar av sådana produkter befordras under övervakning av den behöriga myndigheten mellan den mottagande gränskontrollstationen och anläggningen på bestämmelseorten i läckfria fordon eller behållare som förseglats av den behöriga myndigheten.

<sup>(1)</sup> EUT L 95, 7.4.2017, s. 1.

<sup>(2)</sup> Rådets direktiv 97/78/EG av den 18 december 1997 om principerna för organisering av veterinärkontroller av produkter från tredje land som förs in i gemenskapen (EGT L 24, 30.1.1998, s. 9).

- (5) I enlighet med kommissionens förordning (EU) nr 142/2011 <sup>(3)</sup> ska dessutom sändningar av vissa animaliska biprodukter som inte är avsedda att användas som livsmedel transporteras i enlighet med bestämmelserna i direktiv 97/78/EG. Dessa animaliska biprodukter omfattar visst blod och vissa blodprodukter, sällskapsdjursfoder, utom färskt sällskapsdjursfoder, utsmält fett som importerats för ändamål utanför foderkedjan för produktionsdjur, horn och hornprodukter, utom hornmjöl, samt hovar och hovprodukter, utom hovmjöl, som är avsedda för framställning av organiska gödningsmedel eller jordförbättringsmedel.
- (6) I unionsrätten föreskrivs också övervakning i enlighet med bestämmelserna om särskild kontroll vad gäller sändningar av icke avhudat frilevande vilt med päls enligt artikel 77.1 b i förordning (EU) 2017/625 och i enlighet med bestämmelserna om ytterligare folkhälsovillkor vad gäller sändningar av produkter av animaliskt ursprung och av livsmedel som innehåller såväl produkter av vegetabiliskt ursprung som bearbetade produkter av animaliskt ursprung (sammansatta produkter) och som har sitt ursprung i unionen och som återvänder till unionen efter att ha nekats införsel till ett tredjeland enligt artikel 77.1 h i förordning (EU) 2017/625.
- (7) Direktiv 97/78/EG har upphävts genom förordning (EU) 2017/625 med verkan från och med den 14 december 2019. Det är därför lämpligt att fastställa bestämmelser för övervakning av transport och ankomst av sändningar av vissa varor som avses i artikel 47.1 b i förordning (EU) 2017/625 från gränskontrollstationen för ankomst till anläggningen på destinationsorten. Dessa bestämmelser bör tillämpas när transporten från gränskontrollstationen för ankomst till anläggningen på destinationsorten i unionen och ankomsten till destinationsanläggningen måste övervakas i enlighet med unionslagstiftningen.
- (8) I syfte att tillhandahålla en effektiv övervakning av transport och ankomst av sändningar från gränskontrollstationen för ankomst till deras ankomst till anläggningen på deras destinationsort bör varorna transporteras direkt till anläggningen på den destinationsort som anges i det gemensamma hälsodokumentet för införsel (nedan kallat *CHED-dokumentet*).
- (9) I syfte att förhindra att det uppstår en risk för djurs och människors hälsa bör ankomsten av varor till anläggningen på den destinationsort som anges i CHED-dokumentet övervakas. Den behöriga myndigheten vid gränskontrollstationen för ankomst bör meddela den behöriga myndighet som ansvarar för utförandet av den offentliga kontrollen på anläggningen på destinationsorten att varorna har lämnat gränskontrollstationen och är på väg till anläggningen på den destinationsort som anges i CHED-dokumentet. Om varorna inte ankommer till anläggningen på destinationsorten bör den behöriga myndigheten vid gränskontrollstationen för ankomst och den behöriga myndighet som ansvarar för anläggningen på destinationsorten vidta lämpliga uppföljningsåtgärder i enlighet med förordning (EU) 2017/625 med avseende på den aktör som ansvarar för sändningen.
- (10) Bestämmelserna i denna förordning bör gälla utan att det påverkar relevanta bestämmelser i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 952/2013 <sup>(4)</sup> om tullövervakning.
- (11) I rådets förordning (EEG, Euratom) nr 1182/71 <sup>(5)</sup> fastställs allmänna regler för bestämning av perioder, datum och frister för att säkerställa att unionsrätten tillämpas på ett enhetligt sätt. De regler som fastställs i den förordningen bör därför beaktas vid beräkningen av de tidsfrister som fastställs i denna förordning.
- (12) Förordning (EU) 2017/625 ska tillämpas från och med den 14 december 2019. Bestämmelserna i denna förordning bör därför också tillämpas från samma datum.

<sup>(3)</sup> Kommissionens förordning (EU) nr 142/2011 av den 25 februari 2011 om genomförande av Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1069/2009 om hälsobestämmelser för animaliska biprodukter och därav framställda produkter som inte är avsedda att användas som livsmedel och om genomförande av rådets direktiv 97/78/EG vad gäller vissa prover och produkter som enligt det direktivet är undantagna från veterinärkontroller vid gränsen (EUT L 54, 26.2.2011, s. 1).

<sup>(4)</sup> Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 952/2013 av den 9 oktober 2013 om fastställande av en tullkodex för unionen (omarbetning) (EUT L 269, 10.10.2013, s. 1).

<sup>(5)</sup> Rådets förordning (EEG, Euratom) nr 1182/71 av den 3 juni 1971 om regler för bestämning av perioder, datum och frister (EGT L 124, 8.6.1971, s. 1).

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

#### Artikel 1

### Syfte och tillämpningsområde

I denna förordning fastställs bestämmelser för övervakning av transport och ankomst av sändningar av de varor som avses i artikel 47.1 b i förordning (EU) 2017/625 och som är avsedda att släppas ut på marknaden i unionen när transporten av dessa varor från gränskontrollstationen för ankomst till anläggningen på destinationsorten i unionen måste övervakas i enlighet med unionslagstiftningen.

#### Artikel 2

### Villkor för övervakning av transport av sändningar från gränskontrollstationen för ankomst i unionen till anläggningen på destinationsorten

1. Den behöriga myndigheten vid gränskontrollstationen för ankomst i unionen ska endast tillåta transport av sändningen till anläggningen på den destinationsort som anges i det gemensamma hälsodokument för införsel som avses i artikel 56 i förordning (EU) 2017/625 (nedan kallat *CHED-dokumentet*) om resultatet av dess offentliga kontroll vid gränskontrollstationen för ankomst är positivt.
2. Sändningen för vilken ett tillstånd har beviljats i enlighet med punkt 1 ska
  - a) förseglas av den behöriga myndigheten vid gränskontrollstationen för ankomst,
  - b) transporteras utan att lastas ur eller delas,
  - c) transporteras direkt till anläggningen på den destinationsort som anges i *CHED-dokumentet*.
3. Den behöriga myndigheten vid gränskontrollstationen för ankomst ska, omedelbart efter att tillstånd beviljats, via det informationshanteringssystem för offentlig kontroll som avses i artikel 131 i förordning (EU) 2017/625 (nedan kallat *Imsoc*) underrätta den behöriga myndighet som ansvarar för utförandet av den offentliga kontrollen på anläggningen på den destinationsort som anges i *CHED-dokumentet* om att tillstånd till följd av den offentliga kontrollen vid gränskontrollstationen för ankomst har beviljats för transport av sändningen till anläggningen på destinationsorten.

#### Artikel 3

### Villkor för övervakning av ankomst av sändningar på destinationsorten

1. Den aktör som ansvarar för anläggningen på destinationsorten ska, senast en dag efter sändningens ankomst, informera den behöriga myndighet som ansvarar för utförandet av den offentliga kontrollen på anläggningen på destinationsorten om sändningens ankomst till den anläggningen.
2. Den behöriga myndighet som ansvarar för utförandet av den offentliga kontrollen på anläggningen på destinationsorten ska via *Imsoc* underrätta den behöriga myndigheten vid gränskontrollstationen för ankomst att den tagit emot den information som avses i punkt 1 genom att fylla i del III i *CHED-dokumentet*.
3. Den behöriga myndighet som ansvarar för utförandet av den offentliga kontrollen på anläggningen på destinationsorten ska utföra offentlig kontroll på anläggningen för att säkerställa att sändningarna har ankommit till anläggningen på destinationsorten, framför allt genom kontroll av registren över ankomna sändningar.
4. Om den behöriga myndigheten vid gränskontrollstationen för ankomst inte inom 15 dagar från det datum då transporten av sändningen tilläts i enlighet med artikel 2.1 har underrättats om sändningens ankomst till anläggningen på destinationsorten av den behöriga myndighet som ansvarar för utförandet av den offentliga kontrollen på anläggningen på destinationsorten i enlighet med punkt 2 ska de behöriga myndigheterna göra ytterligare utredningar i syfte att fastställa var sändningen faktiskt befinner sig.
5. Om sändningen, efter de utredningar som avses i punkt 4, inte ankommer till anläggningen på destinationsorten, ska den behöriga myndigheten vid gränskontrollstationen för ankomst och den behöriga myndigheten som ansvarar för utförandet av den offentliga kontrollen på den anläggningen vidta de efterlevnadsåtgärder som de anser lämpliga mot den aktör som ansvarar för sändningen i enlighet med artiklarna 138 och 139 i förordning (EU) 2017/625.

*Artikel 4***Ikraftträdande och tillämpningsdatum**

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den ska tillämpas från och med den 14 december 2019.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 24 juni 2019.

*På kommissionens vägnar*  
Jean-Claude JUNCKER  
Ordförande

---

**KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEFÖRORDNING (EU) 2019/1667****av den 27 september 2019****om införande av ett namn i registret över skyddade ursprungsbeteckningar och skyddade geografiska beteckningar "Cârnați de Pleșcoi" (SGB)**

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1151/2012 av den 21 november 2012 om kvalitetsordningar för jordbruksprodukter och livsmedel <sup>(1)</sup>, särskilt artikel 52.2, och

av följande skäl:

- (1) I enlighet med artikel 50.2 a i förordning (EU) nr 1151/2012 har Rumäniens ansökan om registrering av namnet "Cârnați de Pleșcoi" offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning* <sup>(2)</sup>.
- (2) Inga invändningar enligt artikel 51 i förordning (EU) nr 1151/2012 har inkommit till kommissionen och därför bör namnet "Cârnați de Pleșcoi" registreras.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Namnet "Cârnați de Pleșcoi" (SGB) ska föras in i registret.

Namnet i första stycket avser en produkt i klass 1.2 Köttprodukter (värmebehandlade, saltade, rökta etc.) enligt bilaga XI till kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 668/2014 <sup>(3)</sup>.*Artikel 2*Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.<sup>(1)</sup> EUT L 343, 14.12.2012, s. 1.<sup>(2)</sup> EUT C 185, 29.5.2019, s. 14.<sup>(3)</sup> Kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 668/2014 av den 13 juni 2014 om tillämpningsföreskrifter för Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1151/2012 om kvalitetsordningar för jordbruksprodukter och livsmedel (EUT L 179, 19.6.2014, s. 36).

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 27 september 2019.

*På kommissionens vägnar*  
*För ordföranden*  
*Phil HOGAN*  
*Ledamot av kommissionen*

---





ISSN 1977-0820 (elektronisk utgåva)  
ISSN 1725-2628 (pappersutgåva)



**Europeiska unionens publikationsbyrå**  
2985 Luxemburg  
LUXEMBURG

**SV**